

## 不得歧視的公共通告

### 不得歧視通告

- ✓ 麥迪遜都市地區規劃組織 (MPO) 和麥迪遜市作為其行政和財政代理機構，根據《1964 年民權法案第六章 (Title VI of the Civil Rights Act of 1964)》和相關的非歧視當局致力於任何人不得因種族、膚色、國籍、殘疾、性別、年齡、宗教、收入狀況或有限的英語水平 (LEP)，被排除在麥迪遜地區 MPO 施行的任何和所有計劃、活動或服務之外，不得被剝奪其從中可獲的利益，或以其他方式受到歧視。麥迪遜地區 MPO 和麥迪遜市進一步保證將盡一切努力確保其所有聯邦資助的項目活動中不存在歧視。
- ✓ 任何認為自己因任何非法歧視行為而受害的人，都可以向麥迪遜地區 MPO 提出投訴。
- For 有關麥迪遜地區 MPO 的民權計劃以及提交投訴流程的更多信息，請聯繫第六章協調員 Alexandra Andros，電話 (608) 266-9115，聽力障礙者請使用 [威斯康星殘疾人電話中轉 711 服務 \(Wisconsin Relay 711\)](#)，發送電子郵件至 [mpe@cityofmadison.com](mailto:mpe@cityofmadison.com)，或來到我們的辦公室，位於 100 State Street, Ste. 400, Madison, WI 53703。請注意，我們的辦公室僅憑預約開放。欲了解更多信息，請訪問我們的 [民權網頁](#)。
- ✓ 投訴也可以直接向以下任何一方提出：
  - 威斯康辛州交通部 (WisDOT), Taqwanya Smith, 高級第六章和 ADA (美國殘疾人法) 協調員，電話是: (608) 266-8129, TTY (800) 947-3529, 傳真: (608) 267-3641, 郵箱: [taqwanya.smith@dot.wi.gov](mailto:taqwanya.smith@dot.wi.gov), 4822 Madison Yards Way, 5 樓 -- 南樓, Madison, WI 53705. 有關更多信息，請訪問 [WisDOT Title VI-ADA 網站](#)。
  - 美國交通部、聯邦公路管理局 (FHWA)、民權辦公室, 1200 New Jersey Avenue, SE, 8 樓 E81-105, Washington, DC 20590, 電話: (202) 366-0693, 郵箱: [FHWA.TitleVIcomplaints@dot.gov](mailto:FHWA.TitleVIcomplaints@dot.gov)。
  - 美國交通部、聯邦運輸管理局 (FTA)、民權辦公室, 1200 New Jersey Avenue SE, Washington, DC 20590, 電話: 1-888-446-4511 或 711(中轉), 郵箱: [FTACivilRightsCommunications@dot.gov](mailto:FTACivilRightsCommunications@dot.gov)。

If information is needed in another language, contact the City of Madison Civil Rights Department at (608) 266-4910.

Si se necesita información en otro idioma, póngase en contacto con la Ciudad de Departamento de Derechos Civiles de Madison al (608) 266-4910.

Yog tias cov lus qhia uas yuav tsum tau nyob rau hauv lwm yam lus, ces hu mus rau lub nroog ntawm Madison lub Civil Rights Department ntawm (608) 266-4910.

如果該信息需要其他語言的版本，請致電 (608) 266-4910 聯繫麥迪遜市的民權部。